

# ko be ハイカラ文化史

〈5〉

## 「珈琲」

東京や名古屋の友人が尋ねてくると、北野の「にしまら」につれてゆく。ここは全国初の会員制の喫茶店である。もう13年になる。折しも「神戸はじめ物語展」が市立博物館で開催されているが、これもその一つに加えられなければならないはずだ。とくに今、ライブに機能しているだけに意味があるからだ。アンティークな空間がゆったりと息づいているこの店の雰囲気にはしむらしきを感じるといふ。川瀬喜代子社長率いるにしむらしきの店でいつも感心することは、店員の応対がすこぶる良いことである。きいてみても、店員教育の秘訣はなかなか明かしてくれない。「にしまら」は先頃、御影に新しく大型店を開店した。かつての石屋川店の店長夫妻の人柄と真摯な仕事振りで、開店以来大繁盛である。開発が遅れていたこの地域の活性化の目玉になりそうである。というのもも社長の話によれば、3Fをフレンチサロンとして地域の文化活動に開放したいということである。地域の文化向上をサポートする企業がもっと多く出てほしいと日頃願っているだけにうれしい話である。マイナー路線を志向する店で今注目されている店を紹介しよう。この店は二号線住吉神社東にある、ダンケという。バター焙煎を開発している。

豆の焙き上がり寸前にバターをタップリ落とす。

手早く一瞬のうちに豆にバターをなじませるのがコツとの由。こんなことをして油が浮いたりしないかと心配だが、不思議とそれがない。まろやかな風味が何ともいえない。コーヒーが苦手という人種にもこのマイルドな味には病みつきとなるようだ。大量生産はきかないそうだが、この焙煎の豆を使う店が少しずつ増えてきた。東京にも進出し(小田急本厚木駅前ダンケ)すこぶる評判が良い。近々、都心に進出したいと意気盛んである。兄は音楽家から、弟は脱サラという異色の兄弟経営者が神戸発の味文化で頑張っている。本家ダンケのご主人寺口さんの研究熱心さにはとにかく頭が下がる。急激に変化する時代の流れに即応し、従来のコーヒーに、ユニークな付加価値を高めることに成功している例であろう。喫茶店も旧態依然とした経営をしていたらとり残されるのはどこの世界も同じである。

東京のコクテール堂のコーヒーが飲める店が神戸に一店だけある。六甲登山口から少し昇った六甲教会の上にあるカフェ・ドラ・ペンテである。東京と同じ松樹新平の設計による店構えだから知る人にはすぐ分かる。オールド・ビーンズを深煎

鈴木 正幸

(神戸大学教育学部教授)

鈴木 正幸

(神戸大学文学部助教授)



〈にしむら北野店〉①緑に囲まれた玄関②店内はアンティークな空間がゆったりと息づいている③コーヒーを味わうお二人④時代物のオルゴールはこの店の名物〈カフェドラベンテ〉⑤仲良く姉妹で経営。コクのあるコーヒーが評判⑥今時珍しくネルでこす〈ダンケ〉⑦研究熱心な寺口さん(左)。バターブレンドコーヒーが自慢だ⑧「アイスコーヒーは冷水から…」と説明する本山さん



りしたコクのあるコーヒーを飲ませてくれる。今時珍しくネルで一杯どりをしている。ダッチコーヒーのオーレも逸品である。コーヒーに特別うるさい客もここに案内しておけば大丈夫である。こちらは姉と妹でしているのだが、この頃は迷いこんできた犬や猫の世話でサービスはサッパリだが、味は落ちていない。

もともと神戸には、萩原珈琲の炭火焙煎を使った茜屋が有名である。三宮店は今も健在だが、本家の茜屋は軽井沢に移ってしまった。萩原系の店はかなり安心して飲める店が多い。夙川の「ん」には時々足を伸ばしている。もともと軽井沢の方

もすぐ当り、4つか5つも店を拡げている。われわれも軽井沢で神戸のくつろぎが楽しめて有難いというものだ。

ところで神戸のコーヒー、パンそしてケーキの良さは認めるが、おいしい和菓子がないのはどうしたのか。つる家本舗や二ツ茶屋があるのがせめてもの救いだ。時々三木の明月堂にまで足を伸ばさなくてはならない。神戸が城下町でなかったこととかかわると思うが、コーヒーやケーキだけでなく、お茶や和菓子も一級品を求めてこそ味文化の高さを保つことができるのであろう。





お地蔵さんと子供たち



メリケン衣止場入口などと公園にて祠を組み立て中の加藤さんと岩月さん



新築の祠に収まったマツケン地蔵



祠を前に井上様達を囲んでハイポーズ



メリケン地蔵に協力して助の書を披露する望月美裕女史

メリケン地蔵とレンガ倉

かどもとみのる

〈神戸港を考える会々員  
港めぐりキャプテン〉

海



篠小野米吉氏  
(写真提供神戸新聞社)

船港



ウォーターフロント（水際）に建つレンガの倉庫



明治を感じさせるアーチ型の扉とレンガの壁。右、角本代表。左、本誌繁原

## ☆メリケン地蔵開眼

「オンカカウサンマエイソワカ」。神戸港発祥の地・メリケン波止場入口の「みなと公園」の隅に2体の地蔵を安置した祠が再建され、再度山大竜寺の井上仁性師以下3名の僧侶により地蔵へのご真言が説えられ5月21日「メリケン地蔵尊」が開眼した。法要には書道家望月美佐さんが「動の書」を披露し参拝者を感激させた。折りしもこの日は、港や子供を愛し5年前に逝った小野米吉さんの命日に当たり故人のめい福を祈った。

この地蔵は、元「いかり地蔵」と呼ばれ、港で働きながら水上生活者の子供を集めて喜びを与えようと日本いかり少年団を結成し、港内見学や大型船見学会などを行った小野さんがはしけの廃材を集めて作った移動式の祠に安置していた。10数年前まで、はしけ溜りの中突堤一文字波止場に置かれていたが、8、9年前に現在地へ引越し、毎年5月には子供達を集めて海難慰霊祭を独自に催していた。だが5年前、32回目の法要後メリケン波止場の待合所カウンターで眠るようにこの世を去った。

その後、管理者のない地蔵は5年間荒れ放題で、祠の台座や屋根は壊れ、1体は持ち去られて残った2体もメリケンパークの造成や鯉川改修工事の砂ぼこりをまともにかぶって真っ黒。開港120年祭は元はしけ溜りを埋め立てたメリケンパークで華やかに催され1775

万人が訪れたが、その傍らで忘れ去られた地蔵は、まるで港の繁栄の陰で泣いている人々を象徴するかのようであった。

去年7月に「神戸港を考える会」がこれを発見し小泉美喜子さんが「可哀相、港のお地蔵さんが…」。こんなあかんわ」と声を挙げ一同「ほんまや」。今年1月から祠の再建に取り組み、小宮容一さんが黒御影石の台座にステンレス丸屋根のモダンな祠を描き、「この見積りは100万円」「へえー」。

何とか小野さんの命日まで完成させたいとあせったが、場所、材料、費用の条件を満たせず困り果て、井上住職にも相談した。

ところが、命日を9日後に控えた定例会に加藤裕三さんが友人の木工家・岩月左千夫さん（37歳）を伴って出席。武田則明さんも加わって「材料は船に使用されるチーク材。デザインはこれ。岩月さん、突貫工事で」と、急提決定し着工した。祠は、意気に感じた大阪の三東商事社長林孝親さんが神戸出身のよしみでポンとチーク材の寄付を、建築や法要費は寄付金やマップ収益金を充て、大勢の支援のもと、21日に完成した。

法要には、会員や港関係者50名が出席し開眼を祝った。私の妻に前日磨かれた2体の地蔵は、四面向き気品を湛えて鎮座し、ミナト神戸を守護している。8月の地蔵





(高浜岸壁に建つレンガ倉)  
①(営業所内に建つ御用部の碑)②「たばこのむな」③左、吉田重春所長、右、竹中進次郎倉庫作業社長④石段が残る海岸(倉庫裏)⑤昭和3年から港を見つめる望楼⑥「もつと港に親しみ」と語る三菱倉庫の左、難波さん、中野倉さん、右、渡博俊課長代理の広い空間と「キングトラス」の梁

盆には、盛大なお祭りと、絶えて  
久しい精霊流しも予定している。

## ★一世紀の風雪に耐える倉庫

「造られて100年になるレンガ造りの倉庫がある」「どこに」「三菱倉庫・高浜営業所内に」「あそこはハーバランド計画に入っていて壊されるんやろ」「そんな、もったいない!」。神戸っ子のスタッフで考える会々員の繁原君と5月25日、海岸通り6丁目の同営業所を訪ね、吉田重春所長と渡博俊課長代理の案内で見学させてもらった。

市民に知られない構内には、W型屋根の倉庫が続き、臨港線の線路、八角形の望楼、輸入物の大石がゴロゴロ。ふと30年代の港に帰帰したような錯覚にとらわれた。

南に行くくと「あれや!」。ニューヨーク・ソーホー地区に踏み込んだような高さ9mのレンガ倉庫4棟が一世紀の風雪と神戸大空襲に耐えて残存し、ケミカルシューズや獣皮を保管する現役。内部は、木造トラスの小屋組みの、独創的な大きな梁、アーチ型の扉、厚さ50cmのレンガ壁は英国製と素暗らしく、明治20年から港の繁栄と歴史を伝える希少価値的建物である。

一社が堅く守りに守り続けて来た港の歴史的遺産を、再開発の名のもとに無残に壊して良いものだろうか。行政と市民に訴えたい。水辺と合わせて倉庫の保存と再利用により新たな文化が生まれることを期待してやまない。

Johnnie Walker

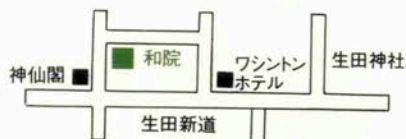
CAMUS

Wedgwood

dunhill

# ヨーロッパ貴族の 雰囲気味わえる店。「和院」!

わ いん



和院

わ いん

神戸市中央区下山手通  
2-12-15 竜成ビル2F  
PHONE 078-391-5037

Grand Marnier

COINTREAU

REMY MARTIN

Hennessy

すでに幻の銘酒、となってしまった  
ブランデーの数々——。

マキンレーやグランドマニエルの記念ボトル、クワントローのパカラ、マッカランの50年ものなど、本当にいいものだけが分かる人が、生涯のうちに一度は口にしてみたいと願う銘酒が、和院では飲むことができる。

瀟洒なグラスも逸品揃い。サンルイパカラ、バルサンランベル、モーゼル、ボヘミアン、ベネチアンといった銘品ばかり。ただ飾っているだけではなく、それを手にしてブランデーを味わえる。

それだけではない。カウンターの上にさりげなく置かれた灰皿などのプレートや食器類も、ウェジウッド、ロイヤルコペンハーゲン、ジョージ ジャンセン、マイセンなど世界一級のものばかり。1930年代のダンヒルの卓上ライターが鈍い光を放ち、胡蝶蘭が優しく微笑む——。

素晴らしい酒と、素晴らしい器にかこまれて、古き良き時代のレコード音楽に耳をかたむけるもよし、聞き上手なマスターとの会話を楽しむもよし、ずらりと並べられたイギリス・ロイヤルダルトン社製のビアーマグに刻まれた世界の物語の主人公の顔を眺めながら、物語に思いを馳せるもよし。人それぞれに様々な楽しみ方ができる。

あなたも和院だけが提供できる素晴らしいひとときを味ってみませんか…。

ご予算はお一人様5000円ぐらいで…  
ご相談に応じます。



# 四季折々

## 鳥づくしー

選りすぐった地鳥に、季節の風味を加えて、一品一品丹念に焼き上げました。九年目のこだわり派ですー。

●夏はとかく疲れやすいもの。サラッと焼きあげたトリドリのやき鳥は、夏にぴったりのヘルシーフーズです。



- トリドリのオリジナルメニューは30種類です。“通”の方にも、焼鳥はもうひとつ、とおっしゃる方にも、ご満足をいただいております。
- 〈コースメニュー〉 A・12品・B・11品 各2,300円 他にも単品各種、ワイン、日本酒などを豊富に取り揃えています。
- 10名様ほどの小パーティーには奥の小部屋が便利です。小人数でのパーティーにご利用ください。



YAKITORI  
やき鳥 炭焼  
TORIDORO



神戸市中央区北長狭通2丁目5-1

タイシンサンセットビル2F

☎(078)391-3028

5:00PM~10:00PM(オーダーストップ)

月曜日定休



# 神戸百店会

## \*宝飾品 Jewel・Pearls

- ①宝飾 Mikimoto Pearls 国際会館1階 (221) 0 0 6 2 International House  
②宝飾 田崎真珠店 センター街 (391) 4 0 8 5 Tasaki Pearls  
④宝飾 タジマ Jewel Tajima 元町通二丁目 (331) 5 7 6 1 2-motomachi  
⑤時計と宝石 美田時計店 元町通三丁目 (331) 1 7 9 8 Mita Watch Shop 3-motomachi  
⑥宝飾 神戸ダイヤモンド トアロード (331) 2 3 9 7 Tor Road

## \*紳士洋服・洋品 Tailor & Men's Shop

- ⑦紳士服 柴田音吉洋服店 元町通四丁目 (341) 0 6 9 3 Tailor Sibata 4-motomachi  
⑨紳士服 三恵洋服店 元町通四丁目 (341) 7 9 0 Tailor Mituei 4-motomachi  
⑩男子洋品 フナキヤ 元町通三丁目 (321) 0 3 5 6 Funakiya 3-motomachi  
⑪紳士服 十字屋洋服店 元町通五丁目 (341) 5 1 9 Tailor Jujiya 5-motomachi  
⑫洋品雑貨 サノヘ 元町通二丁目 (331) 4 7 0 Sanohe 2-motomachi  
⑬ワイシャツ 神戸シヤツ 大丸前二丁目 (331) 2 1 6 8 Kobe Shirts In front of Daimaru  
⑭紳士服 洋服の幹渡 阪神会館南 (251) 8 5 0 1 Watanabe 8-Isogami-dori  
⑯紳士服飾 ウメンズ Shop Une 元町通一丁目 (331) 3 1 1 2 Men's Shop Une 1-motomachi  
⑰紳士シャツ 大和屋シヤツ 元町通一丁目 (331) 6 9 5 Yamatoya Shirt 1-motomachi  
⑱レディースファッション ハウズ MERCURY 大丸前山側 (331) 7 8 5 7 In front of Daimaru  
⑲紳士服飾 西川 元町通一丁目 (391) 1 4 3 3 川 1-motomachi  
⑳紳士服 アダム G 国際会館3F (231) 3 5 7 5 3-motomachi  
㉑メンズファッション M A C ニューセンタービル (392) 1 6 5 1 1

## \*婦人洋装・洋品 Ladie's Shop・装身具・服飾品

- ⑲帽子 マキシム Maxim トアロード (331) 6 7 1 1 Tor Road  
⑳服飾雑貨 エスターニュートン Esther Newton トアロード (331) 1 8 1 8 Tor Road  
㉑ハンドバック シラサ 元町通二丁目 (321) 0 8 0 1 Shirasa 2-motomachi  
㉒ベビー用品 ファミリア 元町1丁目 (391) 5555 Familiar トア・ロードセンター街角  
㉓婦人服地 シンワ センター街 (331) 3098 さんちか (321) 5254  
㉔婦人靴 ジョアンナ サンプラザ (391) 5078

- ⑲洋装 オカダ カ 元町通三丁目 (331) 0 0 5 1 ショール Okada 3-motomachi  
⑳洋装 マスuya ス センター街 元町0 (392) 3 8 7 0 Masuya 3-motomachi  
㉑婦人服飾 ベニヤ ニ 本 店 (332) 2135-6 さんちか街 (321) 2678  
㉒婦人・紳士服 セリザワ リザ センター街 大丸前 (391) 4 6 2 4 Center-Gai  
㉓毛皮 ベニーモ皮店 国際会館一階 (221) 3 3 Bennie Furrier (Furs) Kobe International House  
㉔高級婦人服地 お仕立て コマツ KOMATUYA センター街・大丸前 (331) 1833・(331) 0607  
㉕婦人服飾 サン・アイ さんぶらざ (391) 6 8 6 1 San-ai  
㉖オートクチュール装 Soen 大丸前 (331) 7 5 5 0 Soen  
㉗婦人服飾 リザ センタープラザ3F (391) 6 8 0 6 Liza  
㉘クチュール&ブティック ウインザ さんぶらざ2F (331) 7 9 5 2 Winza  
㉙ベッ甲 太田ベッ甲 元町通一丁目 (331) 6 9 5 Ota Co. (Tortoise-shell ware)  
㉚ハンドバック イクシマ イクシマ センター街 元町通一丁目 (331) 2 4 1 5 Ikushima 1-motomachi  
㉛アクセサリー 芸 Gēmu トア・ロード (331) 5 3 9 3 Geimu Tor Road  
㉜婦人・紳士靴 クロス クロス センター街 (391) 7 8 1 1 Cross Shoes Tor Road  
㉝婦人・紳士靴 ヨシオ ショー 大丸前 (331) 5 1 9 0 Yoshioka Shoes In front of Daimaru  
㉞婦人服飾 サンジェル センター街 (331) 4 3 5 8 San Jell

## \*和装 Kimono・Geta

- ㉞呉服 ちんがら屋 センター街 (332) 5 2 9 8 Chingaraya Center-Gai  
㉟呉服 みよし Miyosiya 大丸前 (331) 3 3 8 8 In front of Daimaru  
㊱衣裳 中川衣裳店 センター街 (331) 7 5 2 4 Nakagawa Center-Gai  
㊲衣裳 つるや衣裳店 センター街 (321) 0 9 6 0 Tor Road In front of Daimaru

## \*美容 Beauty Shop

- ㊳美容 ブルーあきら 北野町3 (221) 9080 Blue a-kira  
㊴美容 ローズあきら 三宮本通り (331) 4461 Rose a-kira  
㊵美容 美容室エリザベス 三宮神社前 (331) 4 9 1 7 Elizabeth Beauty Shop  
㊶美容 みどり美粧院 生田神社前 (331) 1 2 4 3 Midori Beauty Salon

## \*美術・工芸品 Art

- ㊷美術 元町画廊・若木屋 元町通一丁目 (331) 2 3 5 9 Motomachi Gallery 1-motomachi  
㊸画材・額縁 末積 元町通一丁目 (331) 1 3 0 9 Suezumi Tor Road  
㊹工芸 磯川工芸店 トア・ロード (331) 3 3 9 8 Isekawa Tor Road  
㊺美術陶磁器 淡洲 元町通一丁目 (331) 8 7 5 8 Tanshudo Center-Gai

- ㊻新古美術 播磨 Harishin 元町通三丁目 (331) 2 5 1 6 3-motomachi  
㊼美術品 元町美術 花壇町20番 (351) 0 0 8 1 元町美術  
㊽記念品・贈答品 平山商会 神戸駅5分前 (351) 1 5 5 1

## \*家具 家庭・文化用品 Furniture・Family

- ㊿家具 永田良介商店 大丸前 (391) 3 7 3 7-9 Nagata Ryosuke Shop In front of Daimaru  
㊿玩具 カメヤ Toy Store 元町通二丁目 (321) 1 2 1 2 Kameya Toy Store 3-motomachi  
㊿メガネ 神戸眼鏡院 The Kode Optical Co., Ltd. 元町通一丁目 (331) 5 9 6 2 大上靴店 1-motomachi  
㊿ゴルフ用品 タカハシ GOLF & BAG TAKAHASHI 元町通三丁目 (331) 1 1 7 2  
㊿メガネ 服部メガネ店 大丸前 (331) 1 9 2 3 Hattori Optical Shop In front of Daimaru  
㊿結納儀式用品 遠藤福寿堂 トア・ロード長田店 (81) 871-(85) 2251-3 Endo-Fukujudo Tor Road  
㊿和洋家具・カーテン・カーペット インテリアイリフネ 豊・六甲道南 (851) 2 8 4 1 Interior Irifune  
㊿家具・インテリア メープル FUJIYA 三宮トアロード (391) 0 5 3 5 Maple Furniture  
㊿内外書籍・文具 丸善神戸元町店 元町1番街 (391) 6 0 0 1 Maruichi Tor Road

## \*菓子・喫茶 Cake・Tea-room

- ㊿和洋菓子 神戸風月堂 元町通三丁目 (321) 5 5 5 5 Kobe Fugetsudo 3-motomachi  
㊿洋菓子 ドンク センター街 (391) 5 4 8 1-3 Donk Center-Gai  
㊿喫茶 モロゾフ センター街 (391) 8718 Morozoff さんちか (391) 2146  
㊿ドイツ菓子 ユーハイム Juchheim's センター街 (391) 7 5 2 4 ユーハイムコンフェクトリー Hirota Confectionery  
㊿洋菓子 ヒロタ ヒロタ 元町通三丁目 (331) 2 5 4 0 Hirota 3-motomachi  
㊿洋菓子 ユーハイムコンフェクトリー さんちか (391) 3 5 5 8 ユーハイムコンフェクトリー 元町通三丁目 (331) 0 7 5 5 3-motomachi  
㊿和菓子 フタツ茶屋 元町通三丁目 (331) 7 3 6 7 Futatsuchaya 3-motomachi  
㊿菓子 本高砂 元町通三丁目 (331) 7 3 6 7 Hon-Takasagoya 3-motomachi  
㊿菓子・パン Belle 三宮センター街1 (331) 0 0 2 1 Belle  
㊿菓子 河南堂 Kanando 三宮駅山側 (331) 1 0 6 1-3 St. Sannomiya-north  
㊿チョコレート コスモポリタン 三宮京町街 (331) 1 2 1 7 Cosmopolitan Kyomachi Street  
㊿瓦煎餅 菊水総本店 橋公社正門前角 (382) 0 0 8 0 Kikusui Sohonten In front of Nanko  
㊿喫茶 UCC上島コーヒショップ さんちか (391) 5 6 7 7 UCC Onajima Coffee Shop  
㊿チョコレート ゴンチャロフ トア・ロード (391) 3 3 9 8 Goncharoff Tor Road  
㊿キャンディ カスカード センター街 (331) 8 7 5 8 Cascade Center-Gai

## \*和洋料理 Eating House

- ㊿日本料理 竹葉亭 阪急三宮 (331) 1 1 2 0 Chikuyotei Sannomiya Hankyu  
㊿天婦羅 お可川 北野町一丁目 (222) 3 5 1 1 Okagawa  
㊿寿司 本成駒家 三宮本通り (331) 3 2 3 6 Hon-Narikomaya Sannomiya hondori  
㊿とんかつ 武蔵 元町通二丁目 (331) 3 7 7 1 Musasi Center-Gai  
㊿ビヤ・ホール ニュー・トーキョー 生田五丁目 (391) 4 5 1 1 New Tokyo Ikuta Yanagi Street  
㊿御料理 時雨茶屋 元町3 (331) 0070・(331) 1060 Shigure Jaya 3-motomachi  
㊿軽料理 蛸の壺 大丸前日東館北 (391) 1 0 5 3 Takonotsubo 1-motomachi  
㊿レストラン 北野クラブ The Kitano Club 北野クラブ階上 (391) 5 1 2 3 1-Kitano-Cho  
㊿レストラン ブランドウブラン 元町7 (7-1) (321) 4 5 77-1 Blanc de Blanc 77-1 Kyomachi  
㊿ふぐ・天ぷら・寿司 栄弥平 大丸前・三宮神社東 (331) 5 7 7 2・5 6 7 4 2-Sannomiya  
㊿寿司 又 生田神社前 (331) 0 9 3 5 Matahei Ikuta Street  
㊿神戸肉 大井肉店 元町7 (西元町駅西) (351) 1 0 1 1 7-motomachi Ooi Beef Shop

## \*クラブ・料亭 Night Club

- ㊿料亭 松の家 花 (371) 1 9 2 1-2 Matsu no ya Hanakuma  
㊿ナイトクラブ 北野クラブ 北野町2 (222) 5 1 2 3 The Kitano Club Kitano-Cho

## \*ホテル Hotel

- ㊿ホテル 神戸オリエンタルホテル 京町2 (331) 8 1 1 1 Oriental Hotel 25-Kyomachi  
㊿ホテル 六甲オリエンタルホテル 六甲山 (891) 0 3 3 3-4 Rokko Oriental Hotel Mt. Rokko  
㊿観光旅館 有馬温泉(東有馬)古泉閣 神 (078) 904 0 7 3 1 Kosenkaku Arima  
㊿ホテル ニューポートホテル フラワーロード (231) 4 1 7 1 NEW PORT HOTEL  
㊿観光旅館 ホテル全但 中央区下山手通4丁 (15-1全但会館3F) (391) 3 8 3 8  
㊿ホテル 神戸ポートピアホテル 中央区港島中町6-10-1 (302) 1 1 1 1 KOBE PORTPIA HOTEL

## \*商社 Trading House

- ㊿ビール アサヒビール 相 (341) 7 3 0 1 Asahi Beer Aioi-Cho  
㊿電化製品 ナショナルショールーム 相 (391) 7 7 6 National Showroom Kyomachi-Suji  
㊿銀行 太陽神戸銀行 本店 花 (331) 8 1 0 1 代表 Naniwa-Cho Naniwa-Cho  
㊿珈琲・紅茶 UCC上島珈琲本社 神戸駅1 (361) 8 8 1 1  
㊿あかふじ米 株式会社神明 海 (371) 2 1 3 1 Akafuji Rice Shinkai



# KOBE 百店会 MAP



★KOBÉ HIGH CLASS SHOP GROUP  
神戸のユニークな専門店でお買いものを！

- センタープラザ  
B1 ファミリーマート  
B1 ギャラリー・カンパニー  
1F ベル  
1F ベニヤ  
1F 大和屋シヨウ  
1F 芸夢  
2F 鉄苑  
2F ショアンナ  
3F リザ
- さんプラザ  
B1 とんかつ武蔵  
B1 亀井堂  
B1 カスカード  
1F ジョアンナ  
1F モロゾフ  
2F セリサワ  
2F マスヤ  
3F 三愛  
3F 芸夢  
3F コマツヤ  
3F 田崎真珠  
3F 三宮ターミナルホテル  
11F ベル  
11F コンチエロフ
- 神戸ポートビジュアル  
B1 つまや衣事店  
1F ファミリア  
2F クロス  
2F 田崎真珠
- 三宮ターミナルホテル  
11F ベル  
11F コンチエロフ
- 六甲オリエンタルホテル
- インテリアイリフネ
- 有馬温泉
- 古泉閣

※地図の都合上記入できないメンバー  
●相楽園



## さんちかマップ



神戸港



# GOÛT DE MODE COLLECTION

l'instant du cadeau  
C'est une joie  
éternelle,  
Votre cadeau.

## 本高砂屋のギフトコレクション'87



「木」の字を大切にしています。

本高砂屋

この夏は、美味しさと爽やかさを詰合せた、パーソナルギフト。洋菓子・和菓子など心をこめて選んださわやかな甘さのお菓子は、素敵な気分……。お中元、お祝い事やお世話になったあの方へ、ご利用くださいませ。



エコレセ・チーゲル詰合せ<EM20>2,000円



エコレセ・果心庵・三半譜詰合せ<EKS30>3,000円



エコレセ・チーゲル・水羊羹詰合せ<EMW50>5,000円



潮風感じて  
ポートピアプラザで  
新しい何かを  
見つけてみませんか?



## 神戸ポートピアプラザ商業施設 店舗募集 (賃貸)

### テナントゾーン

| 業種        | 営業種目                                     | 専有面積・区画                     |
|-----------|--|-----------------------------|
| 医 療       | 内科・小児科                                   | 約125㎡<br>1区画                |
| 飲 食       | 各種レストラン、居酒屋、中華料理、<br>カフェバー、ファーストフード等     | 約53㎡<br>約80㎡<br>約80㎡<br>2区画 |
| 物 販       | 衣・化粧品、本屋、レンタルショップ、<br>ファンシーショップ、ホビーショップ等 | 約48㎡<br>約50㎡<br>4区画         |
| 美容・<br>理容 | 理容、美容、エステティックサロン                         | 約200㎡<br>1区画                |

### ■全体概要

●名称/ポートピアプラザショッピングセンター  
●所在地/神戸市中央区港島中町6丁目14番●交通/ポートアイランド線「市民広場」駅より徒歩3分●施設延床面積/6,729.27㎡●構造・規模/鉄骨鉄筋コンクリート造25階建の一部及び鉄筋コンクリート造2階建●建物完成済●即入居可●敷地面積(全体)/31,501.58㎡●設計監理/三菱地所株式会社●施工/株式会社大林組●総区画数/27区画●賃料/(月額)1階3,300円/㎡2階3,000円/㎡●保証金/1階・2階121,000円/㎡●共益費/(月額)700円/㎡～1,220円/㎡

### 事業主・貸主

建設大臣(5)第1号(社)不動産総合会(株)日本商業賃貸保証協会



**三菱地所株式会社**

大阪支店/〒530 大阪市北区堂島1-1-5(南田町通ビル4階)  
TEL(344)2161F

### 事業主・貸主

建設大臣(4)第4号(社)日本商業賃貸保証協会



**三菱商事株式会社**

大阪支社/〒530 大阪市北区堂島1-1-5  
TEL(344)6034 (ダイヤルイン)



### 事業主・貸主

建設大臣(5)第7号(有)

**株式会社大林組**

本 店/〒540 大阪市東区京橋3丁目37番地  
TEL(943)1131F 開発企画部



### 事業主・貸主

建設大臣(5)第704号

**川鉄商事株式会社**

本 社/〒530 大阪市北区小松町2-4 (大阪富国生命ビル)  
TEL(315)4375 (ダイヤルイン)

●お問合せ・お申込みは……  
三菱地所株式会社  
・大阪支店営業課 ☎06(344)2161



海に見える白いチャペルでウェディング

御結婚披露宴・

各種パーティー

好評予約受付中



海を見ながら、神戸ならではのファッションなブライダルは、恋人たちの夢。  
白亜のチャペルに続くホールでのご披露宴や、劇場を利用した世界で初めての  
シアターウェディングなど、感動的シーンの演出を心がけています。  
カリヨンの音色に祝福されて、慶びもいよいよクライマックスに――。

ゴフル ポートピア88  
神戸 風月堂 港島

〒650 神戸市中央区港島中町7-2-2 ☎(078)302-5555

本社／〒650 神戸市中央区元町通3丁目3番10号 ☎(078)321-5555

ゴフル ポートピア88  
ポートライナー中埠頭駅前  
(ゴフル白いチャペル前)





# 本日、退屈男なり。

あくせく働いてばかりいても、人間は光でみえないらしい。  
肩のチカラを上手に抜けるヒト、素敵な退屈の味を知ってるヒトは、

なぜか光って見えるらしい。

オフショールな顔とブライベートな顔、このバランスの小気味良さが、おしゃべりなのですね。



バランスのとれた香りかき  
おいしい。

UCC REGULAR COFFEE  
オリジナルブレンド